

和平的君

Copyright - Velvet Lime Designs

Prince of Peace



以賽亞書9:6

因有一嬰孩為我們而生；有一子賜給我們。
政權必擔在他的肩頭上；他名稱為奇妙策士、全能的神、永在的父、和平的君。

Isaiah 9:6 For to us a child is born, to us a son is given; and the government shall be upon his shoulder, and his name shall be called Wonderful Counselor, Mighty God, Everlasting Father, Prince of Peace.

- Old Testament Peace = Completeness, Soundness, & Person's Well-being.
- New Testament Peace = Inner Tranquility & Poise of the Christian whose Trust is in God through Christ by a Reconciliation with God.

Luke 2:13-14 Suddenly there was with the angel a multitude of the heavenly host praising God & saying,

*"Glory to God in the highest,
and on earth peace
among those with
whom he is pleased!"* ESV

在至高之處榮耀
歸與神！在地上
平安歸與他所喜悅
的人。

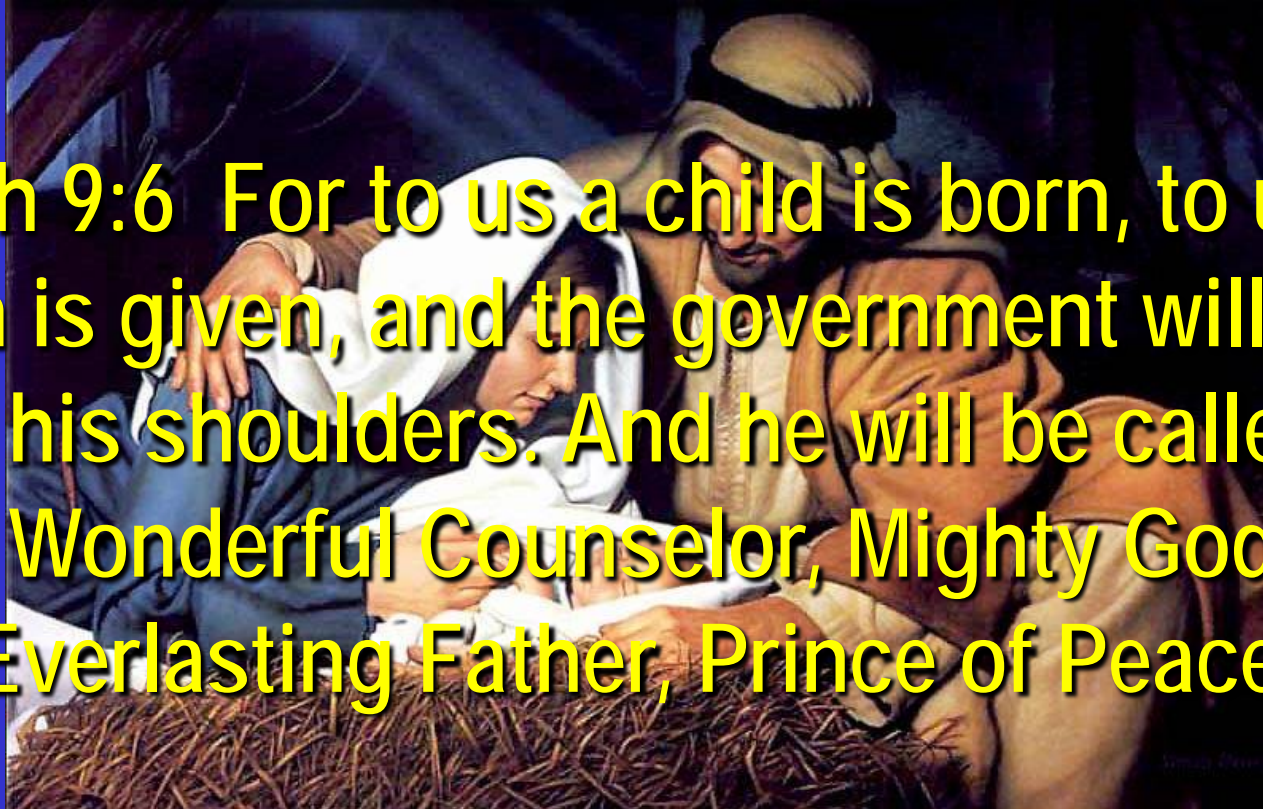


John 14:27 Peace I leave with you; my peace I give to you. I do not give to you as the world gives. Do not let your hearts be troubled and do not be afraid.

約翰福音14:27

我留下平安給你們；我將我的平安賜給你們。我所賜的，不像世人所賜的。你們心裡不要憂愁，也不要膽怯。

Isaiah 9:6 For to us a child is born, to us a Son is given, and the government will be on his shoulders. And he will be called Wonderful Counselor, Mighty God, Everlasting Father, Prince of Peace. NIV



以賽亞書 9:6

因有一嬰孩為我們而生，有一子賜給我們，政權必擔在祂的肩頭上，祂名稱為奇妙、策士、全能的神、永在的父、和平的君。

Isaiah 以賽亞書 32:1

Behold, a king will reign in righteousness, and
princes will rule in justice.

看哪，必有一王憑公義行政；
必有首領藉公平掌權。

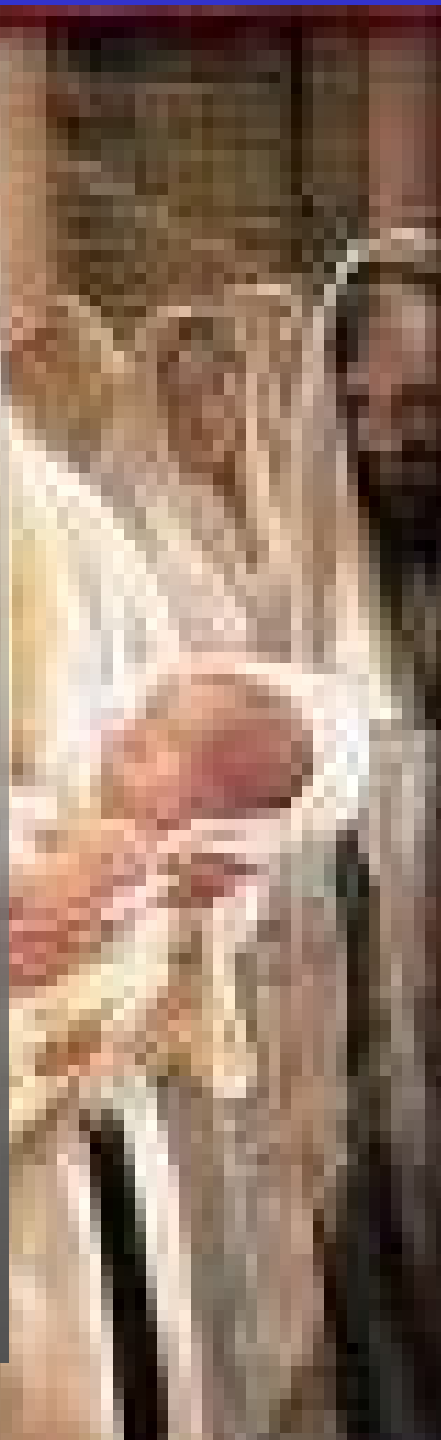
1 Corinthians 歌林多前書 15:25-26

For he must reign until he has put all his
enemies under his feet. The last enemy to be
destroyed is death.

因為基督必要作王，等神把一切
仇敵都放在他的腳下。儘末了所
毀滅的仇敵，就是死。

Luke 2:25-26 Now there was a man in Jerusalem, whose name was Simeon, and this man was righteous and devout, waiting for the consolation of Israel, and the Holy Spirit was upon him. 26 And it had been revealed to him by the Holy Spirit that he would not see death before he had seen the Lord's Christ.

路加福音2:25-26 在耶路撒冷有一個人，名叫西面；這人又公義又虔誠，素常盼望以色列的安慰者來到，又有聖靈在他身上。26他得了聖靈的啟示，知道自己未死以前，必看見主所立的基督。



Name Above All Names

❖ Simeon 西面 had this Light
(Luke 路加福音 2:30-32 NIV).

For my eyes have seen your salvation,
which you have prepared in the sight of all
people, a light for revelation to the
Gentiles and for glory to your people
Israel.“

1

因為我的眼睛已經看見你的救恩，
就是你在萬民面前所預備的：
是照亮外邦人的光，又是你民以色列的榮耀

From Isaiah 52:10, 49:6b, 60:19 NIV

Salvation is a Person; that
Person Is Jesus Christ!



Either You Have Jesus or
You Don't. You Either
Trust Him or You Don't

Do You Have Jesus?

Luke 路加福音 19:10 “For the Son of Man came to seek & to save what was lost.”
人子來，為要尋找，拯救失喪的人。

Christmas ABC steps:

Acknowledge sin 認知 - “世人都犯了罪，虧缺了神的榮耀。”

Believe 相信 - “當信主耶穌，你和你一家人都必定得救。”

Confess 承認 - 你若口裡認耶穌為主，心裡信神使他從死人中復活，就必得救。

